

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1951-1952.

SÉANCE DU 12 JUIN 1952.

Projet de loi créant un Ordre des réviseurs d'entreprises.

AMENDEMENTS PROPOSÉS
PAR MM. DESMET (L.) ET GOOSSENS.

ART. 4.

A. Au 2^o de cet article, remplacer « 25 ans » par « 30 ans ».

B. Au 4^o de cet article, ajouter le texte suivant : « ou être porteur d'un diplôme d'études de comptabilité supérieure délivré par un établissement de l'Etat ou reconnu par l'Etat et avoir réussi l'examen dont le programme, ainsi que les modalités, seront déterminés par arrêté royal sur proposition du Conseil de l'Institut. »

ART. 7.

Remplacer les alinéas 1 et 2 de cet article par le texte suivant :

« Seuls les membres de l'Institut peuvent porter le titre de réviseur d'entreprises. Ils ne peuvent s'engager dans les liens de subordination d'un contrat d'emploi ou de travail, ni exercer un mandat d'administrateur, commissaire, gérant ou fondé de

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

162, 170 (Session extraordinaire de 1950) : Propositions de loi;

166 (Session de 1950-1951) : Texte coordonné;

514 (Session de 1950-1951) : Rapport;

576, 595 (Session de 1950-1951) : Amendements;

18, 24, 31 (Session de 1951-1952) : Amendements.

Annales de la Chambre des Représentants :

21 en 22 novembre 1951.

Document du Sénat :

25 (Session de 1951-1952) : Projet transmis par la Chambre des Représentants.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1951-1952.

VERGADERING VAN 12 JUNI 1952.

Wetsontwerp houdende oprichting van een Orde der Bedrijfsrevisoren.

AMENDEMENTEN VOORGESTELD
DOOR DE HH. DESMET (L.) EN GOOSSENS.

ART. 4.

A. Onder 2^o van dit artikel de woorden « 25 jaar » te vervangen door « 30 jaar ».

B. Aan 4^o van dit artikel toe te voegen : « of houder zijn van een diploma van hogere boekhoudkundige studies, uitgereikt door een rijksschool of een van rijkswege erkende inrichting, en geslaagd zijn in het examen, waarvan het programma alsmede de modaliteiten bij koninklijk besluit zullen bepaald worden, op de voordracht van de Raad van het Instituut. »

ART. 7.

Het eerste en tweede lid van dit artikel te vervangen als volgt :

« Alleen de leden van het Instituut mogen de titel van bedrijfsrevisor voeren. Zij mogen zich niet verbinden door een bedienden- of arbeidscontract, noch het mandaat van beheerder, commissaris, zaakvoerder of gevolmachtigde van handelsmaat-

Zie :

Gedr. Stukken van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

162, 170 (Buitengewone zitting 1950) : Wetsvoorstellen;

166 (Zitting 1950-1951) : Samengeordende tekst;

514 (Zitting 1950-1951) : Verslag;

576, 595 (Zitting 1950-1951) : Amendementen;

18, 24, 31 (Zitting 1950-1951) : Amendementen.

Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

21 en 22 November 1951.

Gedr. Stuk van de Senaat :

25 (Zitting 1951-1952) : Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers.

pouvoirs de sociétés commerciales ou à forme commerciale, ou une fonction rémunérée par l'Etat, les provinces ou les communes. »

» Ils ne peuvent exercer les fonctions de reviseurs et les fonctions d'expert dans une même entreprise. »

ART. 17.

Au 2° de cet article, après les mots « mentionnés à l'article 4, 4° », insérer le texte suivant : « ou être porteur d'un diplôme d'études de comptabilité supérieure délivré par un établissement de l'Etat ou reconnu par l'Etat.

L. DESMET.
G. GOOSSENS.

schappijen of maatschappijen in handelsvorm, of een door de Staat, de provinciën, of de gemeenten bezoldigde functie waarnemen. »

» Zij mogen de functies van revisor en de functies van accountant niet uitoefenen in een zelfde onderneming. »

ART. 17.

Onder 2° van dit artikel, na de woorden « vermelde diploma's te verwerven » de volgende tekst in te voegen : « of houder zijn van een diploma van hogere boekhoudkundige studies, uitgereikt door een rijksschool of een van rijkswege erkende inrichting. »